



ADVIES Nr 18 / 2005 van 9 november 2005

O. Ref. : SA2 / A / 2005 / 019

BETREFT : Advies met betrekking tot een ontwerpbesluit van de Regering van de Franse Gemeenschap « *relatif au code de bonne conduite des usagers des systèmes informatiques, du courrier électronique et d'internet au sein des services du Gouvernement de la Communauté française, et des organismes d'intérêt public relevant du comité de secteur XVII* ». (houdende de gedragscode voor gebruikers van informaticasystemen, e-mail en internet binnen de diensten van de Regering van de Franse Gemeenschap, en de instellingen van openbaar nut die onder het Comité van Sector XVII ressorteren). (nota van de vertaaldienst (hierna nvdv): vrije vertaling vermits geen officiële vertaling beschikbaar).

De Commissie voor de bescherming van de persoonlijke levenssfeer;

Gelet op de wet van 8 december 1992 betreffende de bescherming van de persoonlijke levenssfeer ten opzichte van de verwerking van persoonsgegevens, inzonderheid art. 29;

Gelet op de adviesaanvraag vanwege de Minister van Ambtenarenzaken en Sport van 16 september 2005;

Gelet op het verslag van de heer F. ROBBEN;

Brengt op 9 november 2005 het volgende advies uit:

I. VOORWERP VAN DE AANVRAAG

1. Door de Minister van Ambtenarenzaken en Sport is aan de Commissie gevraagd een advies uit te brengen over een ontwerpbesluit van de Regering van de Franse Gemeenschap « *relatif au code de bonne conduite des usagers des systèmes informatiques, du courrier électronique et d'internet au sein des services du Gouvernement de la Communauté française, et des organismes d'intérêt public relevant du comité de secteur XVII* ». (houdende de gedragscode voor gebruikers van informaticasystemen, e-mail en internet binnen de diensten van de Regering van de Franse Gemeenschap, en de instellingen van openbaar nut die onder het Comité van Sector XVII ressorteren). (nvdv : vrije vertaling vermits geen officiële vertaling beschikbaar).

II. ALGEMENE BESPREKING

2. Bij wijze van preliminaire opmerking wenst de Commissie te onderstrepen dat het initiatief zelf van een code met gedragsregels waaraan de personeelsleden van de diensten van de Franse Gemeenschap zich moeten houden, indien hen door hun werkgever digitale werkmiddelen ter beschikking worden gesteld, uiteraard alleen maar kan toegejuicht worden: die personeelsleden moeten inderdaad weten wat inzake gebruik van internet en e-mail op de werkplek toegelaten is, wat de beperkingen en grenzen zijn aan het toegelaten gebruik en wat verboden is, evenals betreffende het bestaan en de modaliteiten van een patronale controle op dat gebruik¹. De diensten van de Franse Gemeenschap zullen er dan ook zorg moeten voor dragen dat de gedragscode aan haar personeelsleden wordt bekend gemaakt.

In het algemeen stelt de Commissie vast dat de bedoelde gedragscode de wettelijke bepalingen met betrekking tot de bescherming van de persoonlijke levenssfeer en de bescherming van de telecommunicatie, zoals aangehaald door de Commissie in haar advies 10/2000 betreffende het toezicht door de werkgever op het gebruik van het informaticasysteem op de werkplaats, niet overtreedt. De Commissie zal bij het onderzoeken van sommige artikels van de gedragscode nauwkeurig naar dit advies verwijzen.

De Commissie heeft zich hierbij niet enkel laten leiden door de bescherming van de persoonlijke levenssfeer van de gebruikers van de informatiesystemen. De Commissie is immers van oordeel dat ook de privacy van de burger, wiens persoonsgegevens worden verwerkt in die informaticasystemen, moet voor ogen gehouden worden : ook deze dient beschermd te worden. En dit kan in sommige gevallen vereisen dat de verantwoordelijken kunnen nagaan of de gebruikers van het systeem hebben gewerkt in overeenstemming met deze laatste vereiste. De regelgeving dient dan ook een evenwicht na te streven tussen enerzijds de rechtsbescherming van de gebruiker en anderzijds de bescherming van de persoonsgegevens die door de gebruikers worden verwerkt.

¹ De dialoog tussen werkgever en werknemers zal het mogelijk moeten maken om op voldoende gedetailleerde wijze, conform artikel 9 van de wet van 8 december 1992, de verschillende bijzonderheden van het controlebeleid van de werkgever vast te leggen. Deze bijzonderheden dienen onder meer betrekking te hebben op:

- het gebruik van de elektronische post en het internet dat wordt toegestaan, getolereerd of verboden;
- de doeleinden van de controle en de wijze waarop dit gebruik wordt gecontroleerd (aard van de verzamelde gegevens, omvang en omstandigheden van de controles, personen of categorieën van personen die onderworpen zijn aan controleprocedures;

- het feit of de telecommunicatiegegevens worden opgeslagen en de duur van opslag, bijvoorbeeld op een centrale server, in het kader van het technisch beheer van het netwerk, en de eventuele bestaande encrypteringssystemen;

- de beslissingen die de werkgever kan nemen ten aanzien van de werknemer op grond van de verwerking van de gegevens die worden verzameld naar aanleiding van een controle;

- het recht van toegang van de werknemer tot de hem betreffende persoonsgegevens (zie advies van de Commissie uit eigen beweging van 3 april 2000 betreffende het toezicht door de werkgever op het gebruik van het informaticasysteem op de werkplaats).

III. BESPREKING PER ARTIKEL

3. In wat volgt worden een aantal suggesties geformuleerd bij enkele artikelen uit het ontwerpbesluit die te maken hebben met de bescherming van de persoonlijke levenssfeer of met de beveiliging van het informatiesysteem van de Franse Gemeenschap, en dus met de bescherming van de persoonlijke levenssfeer van personen waarover de Franse Gemeenschap persoonsgegevens verwerkt.

4. De artikelen 3 tot en met 7 van het ontwerpbesluit stellen de regels vast voor het gebruik van de digitale uitrusting van de werkgever: de wijze van gebruik, het toegelaten gebruik, de beperkingen en grenzen van het toegelaten gebruik en het verboden gebruik.

De personeelsleden moeten e-mail en internet in principe raadplegen voor de uitvoering van de hen door de werkgever toevertrouwde opdrachten. Het is met dit doeleinde dat die communicatiemiddelen hen ter beschikking worden gesteld.

Evenwel wordt aanvaard, zonder voorafgaande goedkeuring, dat de personeelsleden uitzonderlijk gebruik maken van e-mail en internet voor privé-doeleinden, op voorwaarde dat dit gebruik occasioneel is, op geen enkele wijze de uitvoering van de aan de personeelsleden toevertrouwde taken en hun produktiviteit in het gedrang brengt en zij geen inbreuk uitmaakt op de bepalingen van het ontwerpbesluit, in het bijzonder op artikel 3 §1 van het ontwerpbesluit of andere van kracht zijnde wettelijke of statutaire bepalingen.

Daarmee komt het ontwerpbesluit tegemoet aan hetgeen de Commissie, onder verwijzing naar rechtspraak van het Europees Hof voor de Rechten van de Mens, stelde in haar advies van 3 april 2000² : aangezien de werkvloer de uitgelezen plaats is om contacten te onderhouden met collega's, en zelfs met buitenstaanders, moeten werkgevers een zekere tolerantie vertonen ten aanzien van privé-communicatie die door hun personeelsleden wordt gevoerd met hun communicatiemiddelen.

5. Artikel 4 § 2 van het ontwerpbesluit stelt : « *Les membres du personnel ont droit au respect de leur vie privée pendant le temps et sur le lieu de travail. En application de ce principe, en aucun cas, les services de la Communauté ne prennent connaissance du contenu des messages émis ou reçus par les membres du personnel sur leur adresse électronique nominative* ». (De personeelsleden hebben recht op eerbiediging van hun persoonlijke levenssfeer op de werkplaats en tijdens de arbeidstijd. Bij de toepassing van dit principe kunnen de diensten van de Gemeenschap in geen enkel geval kennis nemen van de inhoud van de berichten die door de personeelsleden werden verstuurd of werden ontvangen op hun nominatief elektronisch adres). (nvdv : vrije vertaling vermits geen officiële vertaling beschikbaar).

De Commissie neemt akte van deze bepaling en stelt vast dat zij zeer dwingend geformuleerd is. Zij herinnert eraan dat een kennisneming van de inhoud van telecommunicaties onderworpen is aan de voorwaarden van artikel 124 van de wet van 13 juni 2005, dat ondermeer voorziet in het verkrijgen van de vrije toestemming van « alle, direct of indirect bij de communicatie betrokken personen »³

² Advies van de Commissie uit eigen beweging van 3 april 2000 betreffende het toezicht door de werkgever op het gebruik van het informaticasysteem op de werkplaats

³ De Commissie heeft in haar aanbeveling 1/2002 van 2 augustus 2002 de modaliteiten verduidelijkt die moeten nageleefd worden wanneer een dergelijke kennisname op de werkplaats wordt overwogen (ondermeer voor het bewijzen van transacties die uitgevoerd werden binnen een professionele context). Hoewel niet van toepassing op de openbare sector vormt de collectieve arbeidsovereenkomst nr.81 eveneens een referentie-instrument.

Wat het verzamelen van de communicatiegegevens, en ondermeer van eventuele loggings betreft, herinnert de Commissie er overigens aan dat het beginsel van vertrouwelijkheid van de communicatiegegevens toepasselijk is, zonder afbreuk te doen aan de noodzakelijke invoering van technische en organisatorische veiligheidsmaatregelen zoals voorzien bij artikel 16 van de wet, bedoeld om de toegang tot het netwerk te beveiligen en op globale wijze de veiligheid van persoonsgegevens te verzekeren. In dit perspectief is de registratie van loggings toelaatbaar en zelf wenselijk maar moet dit wel gebeuren met het oog op de bescherming van de gegevens, zonder omleiding van de finaliteit en hergebruik voor het uitoefenen van een permanente controle op de werknemers.

6. Artikel 6 §1 van het ontwerpbesluit stelt: *“Lors de la connexion au réseau ou à toute autre ressource informatique chacun doit utiliser son propre login et son mot de passe”*. (Op het ogenblik van de verbinding met het netwerk of met elke andere informaticafaciliteit moet elkeen zijn eigen login en paswoord gebruiken). (nvdv : vrije vertaling vermits geen officiële vertaling beschikbaar).

De Commissie is van oordeel dat niet voor alle toepassingen het gebruik van een login en een paswoord kan volstaan. Het gebruik van bepaalde toepassingen en vooral de toegang tot de infrastructuur van de Franse Gemeenschap via het internet vereist sterkere middelen van authenticatie, zoals bijvoorbeeld het gebruik van een elektronische kaart met een authenticatiecertificaat dat kan worden gebruikt mits ingave van een pincode. De identificatie- en authenticatiemiddelen zouden met andere woorden aangepast moeten zijn aan de eisen van beveiliging die worden gesteld in functie van de aard van de toepassing en de toegangskanalen. De Commissie is dan ook van oordeel dat in artikel 6 §1 van het ontwerpbesluit beter in meer algemene bewoordingen wordt gesproken van authenticatiemiddelen dan van de login en het paswoord.

7. Artikel 7 § 2 van het ontwerpbesluit stelt: *« Seule l'Entreprise des Technologies Nouvelles de l'Information et de la Communication a le droit d'installer des applications sur les ordinateurs des utilisateurs ou d'autoriser autrui à le faire »*. (Enkel het Overheidsbedrijf voor de Nieuwe Informatie- en Communicatietechnologieën heeft het recht om toepassingsprogramma's op de computers van de gebruikers te installeren of om een ander hiertoe te machtigen). (nvdv : vrije vertaling vermits geen officiële vertaling beschikbaar).

De Commissie vindt het merkwaardig dat enkel ETNIC als onderaannemer en niet de Franse Gemeenschap als verantwoordelijke voor de verwerking toepassingen kan installeren op de computers van de personeelsleden. Uit de redactie van artikel 7 § 2 van het ontwerpbesluit, lijkt het alsof alleen ETNIC daartoe zou kunnen beslissen. ETNIC is ten slotte maar een verwerker. De verantwoordelijke voor de verwerking heeft uiteraard geen machtiging nodig vanwege de verwerker, aangezien deze laatste immers onder het gezag en de verantwoordelijkheid van de verantwoordelijke voor de verwerking handelt.

8. Artikel 8, tweede lid van het ontwerpbesluit stelt: *« Ce contrôle est exercé par L'Entreprise publique des Technologies Nouvelles de l'Information et de la Communication (l'ETNIC), dans le cadre des missions qui lui sont confiées par le décret du 27 mars 2002 et par son contrat de gestion »*. (Deze controle wordt uitgevoerd door het Overheidsbedrijf voor de Nieuwe Informatie- en Communicatietechnologieën (ETNIC) in het kader van de opdrachten die aan hem werden toevertrouwd via het decreet van 27 maart 2002 en via zijn beheersovereenkomst). (nvdv : vrije vertaling vermits geen officiële vertaling beschikbaar).

De Commissie is van oordeel dat er zou moeten worden gespecificeerd welke personen van ETNIC daartoe bevoegd zijn. Blijkens artikel 12 van het ontwerpbesluit zou het gaan om de personeelsleden van ETNIC aangeduid in het beheerscontract. Deze verfining zou al in artikel 8 van het ontwerpbesluit mogen voorkomen.

9. Artikel 8, derde lid van het ontwerpbesluit luidt: « *L'ETNIC enregistre et analyse les statistiques des accès à Internet, en tant que sous-traitant au sens de la loi du 8 décembre 1992 relative à la protection de la vie privée à l'égard des traitements de données à caractère personnel et dans le respect des dispositions légales et notamment de la loi du 8 décembre 1992 et dans les limites fixées aux articles 11 et 13 du présent arrêté* ». (ETNIC registreert en analyseert de statistieken inzake toegang tot het internet in zijn hoedanigheid van verwerker in de zin van de wet van 8 december 1992 tot bescherming van de persoonlijke levenssfeer ten opzichte van de verwerking van persoonsgegevens en in naleving van de wettelijke bepalingen, in het bijzonder de wet van 8 december 1992 en binnen de beperkingen vastgesteld in de artikelen 11 en 13 van voorliggend besluit). (nvdv : vrije vertaling vermits geen officiële vertaling beschikbaar).

De Commissie vestigt er de aandacht op dat aangezien ETNIC een verwerker is in de zin van de wet van 8 december 1992, en dus ingevolge artikel 16 van deze wet de nodige waarborgen moet bieden ten aanzien van de veiligheid van die verwerking.

Daarnaast dient er tussen de verantwoordelijke voor de verwerking en de verwerker een overeenkomst te worden afgesloten, waarin de punten voorzien in artikel 16 van de wet van 8 december 1992 worden geregeld, onder andere de aansprakelijkheid van de verwerker ten aanzien van de verantwoordelijke voor de verwerking.

De Commissie wenst verder dat de personeelsleden van ETNIC die toegang krijgen tot de gegevens bij naam zouden worden aangewezen en een verklaring met betrekking tot het vertrouwelijk karakter van de gegevens ondertekenen.

Het contract tussen de verantwoordelijke voor de verwerking en de verwerker, de lijst der personen tewerkgesteld bij de verwerker die toegang krijgen tot de gegevens en de verklaringen van vertrouwelijkheid van deze personen, zouden ter beschikking van de Commissie moeten worden gehouden door de verantwoordelijke voor de verwerking.

10. Artikel 9 van het ontwerpbesluit bepaalt : « *Les finalités du contrôle sont les suivantes:*

- *vérifier et garantir la sécurité et le bon fonctionnement des systèmes informatiques des Services de la Communauté française ;*
- *assurer la prévention de faits illicites ou diffamatoires, de faits contraires aux bonnes mœurs ou susceptibles de porter atteinte à autrui et d'assurer ou de vérifier qu'aucune ressource ne peut être ou n'est utilisée d'une quelconque manière réprimée par la loi ou susceptible de porter atteinte à autrui ;*
- *contrôler le respect par le personnel des principes et règles énoncées dans le présent arrêté;*
- *contrôler les coûts générés par l'usage des moyens de communication ».*

(de doeleinden van de controle zijn de volgende :

- *de beveiliging en de goede werking van de informaticasystemen van de diensten van de Franse Gemeenschap verifiëren en garanderen;*
- *de voorkoming verzekeren van lasterlijke en ongeoorloofde feiten, feiten die indruisen tegen de goede zeden of schade aan anderen zouden kunnen berokkenen en verifiëren en garanderen dat geen enkele faciliteit kan gebruikt worden op enigerlei wijze die door de wet wordt beteugeld of die schade zou kunnen berokkenen aan anderen;*
- *controleren of de personeelsleden de regels en beginselen, uitgevaardigd in voorliggend besluit, naleven;*
- *de kosten controleren die het gebruik van de communicatiemiddelen met zich meebrengt).*

(nvdv : vrije vertaling vermits geen officiële vertaling beschikbaar).

Artikel 9 van het ontwerpbesluit is een explicitering van de welbepaalde en gerechtvaardigde doeleinden waarvoor de controle op het gebruik van email en internet wordt opgezet en komt daarmee tegemoet aan de vereiste van artikel 4 van de wet van 8 december 1992.

11. Artikel 11 §2, vierde lid van het ontwerpbesluit luidt: « Les règles adoptées par la Communauté française pour assurer la protection de la vie privée des membres du personnel n'entravent pas la recherche des auteurs d'infractions par les autorités judiciaires dans le cadre d'enquêtes menées dans le respect des procédures légales, ni la coopération des membres des services de la Communauté en ce sens ». *(De door de Franse Gemeenschap goedgekeurde regels om de bescherming van de persoonlijke levenssfeer van de personeelsleden te waarborgen, verhinderen niet dat de gerechtelijke overheden in het kader van een onderzoek gevoerd met respect voor de wettelijke procedures, personen opsporen die overtredingen begaan, noch dat leden van de diensten van de Gemeenschap hieraan meewerken).* (nvdv : vrije vertaling vermits geen officiële vertaling beschikbaar).

De Commissie is van oordeel dat dit tevens het geval moet zijn inzake de onderzoeksbevoegdheid van de Commissie voorzien in artikel 32 §1 van de wet van 8 december 1992⁴.

12. Artikel 11 § 3, eerste en tweede lid van het ontwerpbesluit luidt: « Pour l'Internet, sont enregistrés l'ordinateur au départ duquel la consultation est effectuée, la page, les dates et heures d'accès à Internet, y compris le temps de connexion. Sur base de ces éléments, une liste générale et anonyme des sites visités indique la durée et le moment des visites.

Pour le courrier électronique, sont enregistrés le nombre de messages, la taille et la présence de fichiers joints ».

(Wat het internet betreft, wordt de computer waarop de raadpleging werd uitgevoerd, de pagina, de data en de uren van de toegang tot het internet geregistreerd, met inbegrip van de duur van de verbinding. Op basis van deze elementen vermeldt een algemene en anonieme lijst de bezochte sites en de tijdstippen van de raadplegingen.

Voor het e-mailverkeer worden het aantal berichten, de grootte ervan en de aanwezigheid van bijgevoegde bestanden geregistreerd). (nvdv : vrije vertaling vermits geen officiële vertaling beschikbaar).

De Commissie stelt vast dat gegevens worden opgeslagen met betrekking tot de PC aan de hand waarvan de raadplegingen plaatsvinden.

Indien, zoals artikel 11 laat uitschijnen, enkel een algemene en anonieme controle van de sites wordt uitgevoerd, ziet zij niet het belang in van het bewaren van gegevens met betrekking tot de PC's aan de hand waarvan de raadplegingen plaatsvinden.

Mocht niettemin worden overwogen om de informatie te individualiseren, herinnert de Commissie aan de aanbevelingen die zij formuleerde in haar advies 10/2000 volgens welke « de controle moet steunen op beperkte objectieve gegevens en niet op een voorafgaande en systematische kennisneming van de inhoud van alle gegevensverkeer betreffende iedere werknemer. Met het oog hierop zou de werkgever bijvoorbeeld kunnen beschikken over een lijst van sites die tijdens een bepaalde periode in het algemeen werden geraadpleegd, zonder dat in eerste instantie de

⁴ De Commissie mag voor het vervullen van al haar taken een beroep doen op de medewerking van deskundigen. Zij mag een of meer van haar leden, eventueel bijgestaan door deskundigen, belasten met de uitvoering van een onderzoek ter plaatse.

De leden van de Commissie hebben in dit geval de hoedanigheid van officier van gerechtelijke politie, hulpofficier van de procureur des Konings.

Ze kunnen onder meer mededeling eisen van elk document dat hen bij hun onderzoek van nut kan zijn.

Ze hebben tevens toegang tot alle plaatsen waarvan ze redelijkerwijze kunnen vermoeden dat er werkzaamheden worden verricht die in verband staan met de toepassing van deze wet.

personen worden geïdentificeerd die deze raadplegingen hebben verricht. Op grond van deze lijst zal hij een abnormaal lange duur van de raadpleging van het internet of de adressen van verdachte sites kunnen vaststellen en de gepaste controlemaatregelen treffen. De opsporing van de raadpleging van bepaalde sites zou eveneens automatisch kunnen gebeuren door middel van een specifiek programma dat werkt op basis van welbepaalde sleutelwoorden.» Mocht worden overwogen om de informaties te individualiseren, suggereert de Commissie dat individuele loggings met grotere zekerheid toelaten om de gebruiker te identificeren en aldus te vermijden dat iedere persoon die gebruik maakt van eenzelfde PC wordt verdacht.

De Commissie merkt op dat de geregistreerde gegevens waarvan sprake persoonsgegevens zijn in de zin van artikel 1 van de wet van 8 december 1992, en dus de bepalingen van deze wet van toepassing zijn op de verwerking van deze gegevens.

13. Artikel 13, eerste lid van het ontwerpbesluit stelt: « *Lorsqu'à l'occasion de l'analyse statistique, l'Entreprise des Technologies Nouvelles de l'Information et de la Communication détecte des indications d'utilisation anormale des ressources réseau, elle en informe immédiatement la Commission de déontologie. Cette dernière peut, en vue de la poursuite de l'une ou de l'ensemble des finalités décrites à l'article 9, demander à l'Entreprise des Technologies Nouvelles de l'Information et de la Communication de procéder à l'individualisation des données de communication électronique mais, elle ne peut en aucun cas, demander à accéder au contenu de celles-ci* ».

(Wanneer het Overheidsbedrijf voor de Nieuwe Informatie- en Communicatietechnologieën bij de analyse van de statistieken het abnormaal gebruik van netwerkfaciliteiten ontdekt, brengt zij hiervan onmiddellijk de Commissie voor deontologie op de hoogte. Deze laatste kan met het oog op de opvolging van een of van het geheel van de in artikel 9 beschreven doeleinden aan het Overheidsbedrijf voor de Nieuwe Informatie- en Communicatietechnologieën verzoeken tot de individualisering van de elektronische communicatiegegevens over te gaan, maar zij kan in geen geval om toegang tot de inhoud ervan verzoeken). (nvdv : vrije vertaling vermits geen officiële vertaling beschikbaar).

De Commissie begrijpt onder deze bepaling dat de tweede fase van de controle, met name de individualisering van de telecommunicatiegegevens, slechts mag gebeuren, nadat ETNIC ter gelegenheid van een statistische controle op het gebruik van de patronale digitale infrastructuur, anomalieën heeft vastgesteld in de zin van artikel 12 §2, eerste en tweede lid van het ontwerpbesluit, ETNIC deze anomalieën ter kennis heeft gebracht van de Commissie voor deontologie, en deze laatste ETNIC heeft gevraagd over te gaan tot het toeschrijven van de geïdentificeerde telecommunicatiegegevens aan een bepaald personeelslid.

Blijkens de laatste zin van het eerste lid van artikel 13 van het ontwerpbesluit, mag de Commissie voor deontologie ETNIC in geen geval vragen kennis te nemen van de inhoud van de elektronische communicatiegegevens.

De uitvoering van de doelstellingen waarvoor de controle werd ingesteld vereist in principe niet de kennisneming van de inhoud van het gepleegde gegevensverkeer: de lijst van verstuurd en/of ontvangen e-mails of een lijst van websites die tijdens een bepaalde periode werden geraadpleegd, bevatten in principe voldoende elementen om na te gaan of de in het ontwerpbesluit gestelde regels al dan niet werden nageleefd (bijvoorbeeld: een abnormaal lange duur van raadpleging van het internet of het bezoeken van verdachte webadressen, respectievelijk een hoge frequentie, aantal, omvang,... van e-mail) – net zoals een telefoonfactuur abnormaal hoge bedragen aan het licht kan brengen. De Commissie stelt vast dat de bepaling zeer dwingend werd geformuleerd en dat geen enkele uitzondering werd voorzien. Wat dit betreft verwijst zij naar de voorwaarden met betrekking tot de kennisneming van telecommunicatiegegevens zoals deze werden uitgewerkt in haar advies 10/2000 en haar aanbeveling 1/2002, alsook, bij wijze van nuttige referentie, naar de collectieve arbeidsovereenkomst nr.81.

14. Als besluit ten aanzien van de artikelen 11 § 3, eerste en tweede lid, 12 §1 en 13, eerste lid van het ontwerpbesluit kan worden gesteld dat de stapsgewijze controle waarin deze bepalingen (zullen) voorzien maakt dat de inmenging in de persoonlijke levenssfeer van de personeelsleden zodoende tot een minimum wordt beperkt.

15. Artikel 17 van het ontwerpbesluit stelt: « *Les droits dont les membres du personnel disposent, en vertu des articles 9 à 12 de la loi du 8 décembre 1992 relative à la protection de la vie privée à l'égard des traitements de données à caractère personnel sont exercés de la façon décrite aux alinéas deux à quatre du présent article.*

Le droit d'accès aux données à caractère personnel les concernant qui ont fait l'objet d'un enregistrement, est exercé par les membres du personnel sur simple demande adressée au responsable de l'Entreprise des Technologies Nouvelles de l'Information et de la Communication désigné à cet effet dans le contrat de gestion.

Le droit de rectification des données inexactes les concernant s'exerce moyennant demande écrite adressée à la Commission de déontologie.

Le droit de suppression des données qui, compte tenu des finalités du traitement, sont inexactes ou dont l'enregistrement, la communication ou la conservation sont légalement interdits ou qui sont conservées au-delà d'une période raisonnable, prenant fin un an après les relations de travail entre les parties, s'exerce également moyennant demande écrite adressée auprès de la Commission de déontologie »

(De rechten waarover de personeelsleden beschikken krachtens de artikelen 9 tot 12 van de wet van 8 december 1992 tot bescherming van de persoonlijke levenssfeer ten opzichte van de verwerking van persoonsgegevens, worden uitgeoefend op de wijze zoals omschreven in het 2de tot 4de lid van dit artikel.

Het recht op toegang tot persoonsgegevens die hen betreffen en het voorwerp uitmaken van registratie, wordt door de personeelsleden uitgeoefend door een eenvoudig verzoek gericht aan de verantwoordelijke van het Overheidsbedrijf voor de Nieuwe Informatie- en Communicatietechnologieën die hiertoe in de beheersovereenkomst werd aangeduid.

Het recht op verbetering van onjuiste gegevens die hen betreffen, wordt uitgeoefend middels een schriftelijk verzoek gericht aan de Commissie voor deontologie.

Het recht op verwijdering van de gegevens die, rekening houdend met de doeleinden van de verwerking, onjuist zijn of waarvan de registratie, mededeling of bewaring wettelijk verboden zijn of waarvan de bewaring de redelijke termijn overschrijdt (waarvan de termijn eindigt één jaar na de professionele relatie tussen de partijen), wordt uitgeoefend middels een schriftelijk verzoek gericht aan de Commissie voor deontologie). (nvdv : vrije vertaling vermits geen officiële vertaling beschikbaar).

Artikel 17 van het ontwerpbesluit wil toepassing maken van de rechten die de betrokkene put uit artikel 10 tot en met 12 van de wet van 8 december 1992, maar gaat voorbij aan de formele vereisten die deze artikelen stellen om deze rechten te kunnen uitoefenen, met name de noodzaak van het bewijs van de identiteit van de aanvrager. Dergelijk bewijs is nodig om te vermijden dat een persoon mededeling kan krijgen van gegevens van een andere persoon. De uitoefening van de rechten bedoeld in de artikelen 10 en 12 van de wet van 8 december 1992 wordt verder uitwerkt in artikel 32 en 33 van het Koninklijk besluit van 13 februari 2001 ter uitvoering van de wet van 8 december 1992⁵.

⁵ Eenieder die zijn identiteit bewijst, heeft het recht om onder de voorwaarden gesteld bij de wet kennis te krijgen van de in artikel 10 van de wet vermelde informatie, zulks op ondertekend en gedagtekend verzoek dat ter plaatse wordt overhandigd, of over de post of met een telecommunicatiemiddel wordt toegezonden :

* hetzij aan de verantwoordelijke voor de verwerking of aan zijn vertegenwoordiger in België, of aan een van de door hem gemachtigde of aangestelde personen;

* hetzij aan de verwerker van de persoonsgegevens die het in voorkomend geval aan een van voornoemde

OM DEZE REDENEN,

Brengt de Commissie een gunstig advies uit over het ontwerpbesluit welke haar werd voorgelegd, mits rekening wordt gehouden met de supra gemaakte opmerkingen.

De administrateur,

De voorzitter,

(get.) Jo BARET

(get.) Michel PARISSE

personen doorgeeft.

Indien het verzoek ter plaatse wordt overhandigd, reikt de persoon die het in ontvangst neemt aan de verzoeker onmiddellijk een gedagtekend en ondertekend ontvangbewijs uit.

De verzoeken tot verbetering, verwijdering of verbod op de aanwending van de persoonsgegevens en enig verzet gegrond op artikel 12 van de wet worden ingediend volgens dezelfde procedure en bij dezelfde personen dan die vermeld in het artikel 32 van dit besluit.